

Gruss und Willkomm den "Hellgrünen" in Genf

Objekttyp: **AssociationNews**

Zeitschrift: **Der Fourier : offizielles Organ des Schweizerischen Fourier-Verbandes und des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen**

Band (Jahr): **53 (1980)**

Heft 5

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Gruss und Willkomm den «Hellgrünen» in Genf

Geschätzte Offiziere,
Sehr verehrte Gäste,
Liebe Kameradinnen und Kameraden,

Das «Groupement Genevois» der Section Romande freut sich, mit der Organisation der 62. Delegiertenversammlung des Schweizerischen Fourierverbandes beauftragt worden zu sein. Das Organisationskomitee ist seit einem Jahr an der Arbeit, um diese grosse Zusammenkunft unseres Verbandes bestens vorzubereiten und unsere Gäste im Sinne der Genfer Traditionen zu empfangen. Wir sind überzeugt, dass Sie eine dauerhafte Erinnerung an Ihren kurzen Besuch am äussersten Ende des Lac Léman, im westlichsten Zipfel unserer Heimat nach Hause nehmen werden.

Ihre zahlreiche Teilnahme wird für uns ein Zeichen Ihrer Verbundenheit mit unserem Verband und Ihren französischsprachigen Kameraden sein. Unsere Tagung in der welschen Schweiz soll die Bestätigung sein, dass wir trotz unsern vier Landessprachen ein einziges Land repräsentieren.

Im stärkeren Zusammenhalten können wir die Unabhängigkeit unserer Heimat sichern und die Vorteile, von denen wir alle profitieren, beibehalten.

In diesem Sinne heissen wir Sie alle herzlich willkommen in Genf.

Im Namen des Organisationskomitees
Four Christian Brack, Präsident

Benvenuti alla «Via Verde»

Signori ufficiali,
Signore, Signori invitati,
cari camerati,

Il gruppo ginevrino dell'ARFS ha il privilegio d'organizzare la 62 ma. Assemblea dei Delegati dell'Associazione Svizzera dei Furieri. Il comitato d'organizzazione all'opera da circa un anno, ha concentrato i suoi sforzi per preparare al meglio questa grande manifestazione, al fine di ricevere gli ospiti secondo le più care tradizioni dei Ginevrini. Siam già sin d'ora certi che riterrete un caro ricordo del breve soggiorno nella città del «bout du Lac», all'estremità ovest della nostra cara Patria.

La partecipazione massiccia da parte vostra, sarà la testimonianza dell'attaccamento che portate alla nostra Associazione e ai camerati di lingua francese. Che le assisi in Terra Romanda siano la conferma che malgrado le quattro lingue nazionali rappresentiamo un solo ed unico Paese.

Rafforzando i nostri legami potremo garantire l'indipendenza del nostro Paese e mantenere i vantaggi di cui ognuno trae beneficio.

Porgiamo il più cordiale benvenuto a tutti i partecipanti, persuasi che riserberanno un ricordo duraturo del loro soggiorno a Ginevra, trascorso nella gioia e nell'amicizia.

Per il comitato d'organizzazione:
Furiere Christian Brack, Presidente

Tagungsprogramm

Samstag, 7. Juni

- 0800 – 1600 Empfang der Delegierten und Gäste
Quartierbüro: Swissair-Terminal, Bahnhof Cornavin
- 0800 – 1600 Delegiertenschiessen, Stand Bernex
es bestehen Transportmöglichkeiten zum Schießstand
während des Schiessens wird beim Stand fortlaufend die Tonbildschau DR 80
(deutsch / französisch) gezeigt
- 1100 Delegiertenschiessen für ZV/ZTK
- 1430 Präsidentenkonferenz, Carouge
- 1430 Sitzung TK, Carouge
- 1630 Delegiertenversammlung im Théâtre de Carouge
- 1830 Apéro im Foyer des Théâtre de Carouge
- 1930 Bankett, anschliessend Unterhaltungsabend im Salle des Fêtes de Carouge



Sonntag, 8. Juni

- Morgenessen in den zugewiesenen Unterkünften
- 0845 Abfahrt der Busse zum Jardin Anglais
- 0900 Einschiffen an Bord der «Ville de Genève»
Rundfahrt auf dem Petit-Lac des Genfersees
Rangverkündung des Delegiertenschiessens
- 1045 Landung am Débarcadère des Eaux-Vives
Dislokation zum Port-Noir
- 1100 Gedenkfeier am Denkmal des Port-Noir
Kranzniederlegung
Fahnenübergabe
- 1145 Ehrenwein gestiftet vom Regierungsrat des Kantons Genf und des Stadtrates
der Stadt Genf im Garten des Restaurant du Parc des Eaux-Vives
- 1230 Abschlussbankett
- 1445 Ende der 62. Delegiertenversammlung des Schweizerischen Fourierverbandes
Abfahrt der Busse zum Bahnhof Cornavin